

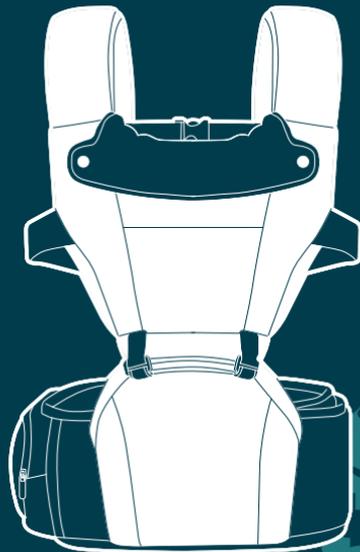


SAF045

Wallaby 5 em 1

Canguru | Portabebés

3,5 - 15 kg



safety1st.com.br



Wallaby 5 em 1



Índice



4

Apresentação
Presentación



10

Instalação da faixa abdominal
Instalación de la banda abdominal



13

Instalação da parte superior
Instalación de la parte superior



18

Babador
Babero



20

Limpeza
Limpieza



21

Atenção



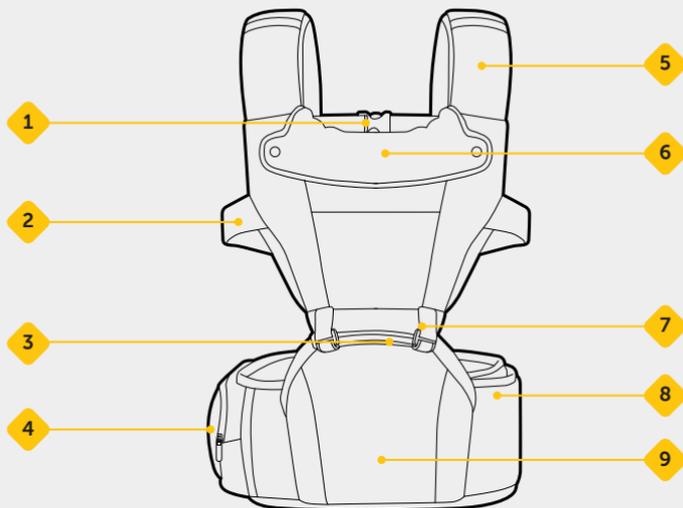
26

Atención



Apresentação

Presentación



4



PT

- 1. Fivela traseira**
- 2. Fivelas laterais**
- 3. Zíper com compartimento do banquinho**
- 4. Bolso porta objetos**
- 5. Alças**
- 6. Babador**
- 7. Fivelas frontais de fixação**
- 8. Fivela e velcro da cintura**
- 9. Banquinho**

ES

- 1. Hebilla trasera**
- 2. Hebillas laterales**
- 3. Cremallera con compartimento para taburete**
- 4. Bolsillo portaobjetos**
- 5. Tirantes**
- 6. Babero**
- 7. Hebillas de cierre delanteras**
- 8. Hebilla de cintura y velcro**
- 9. Taburete**



0 - 15 kg

1



PT

Suporte frontal (ideal para recém-nascidos e a amamentação)

ES

Soporte frontal (ideal para recién nacidos y lactancia)

2



PT

Suporte lateral como banquinho para levar os maiorzinhos

ES

Soporte lateral como taburete para llevar a niños mayores.

0 - 15 kg



3



PT
De frente para o tutor

ES
Frente al tutor



6 - 15 kg

PT

Use de frente só após os 4 meses, quando o bebê já sustenta a cabeça. Nas costas, só após os 6 meses e se já se senta sozinho. O rosto do bebê deve ficar voltado para o adulto.

ES

Úselo en posición orientada hacia adelante solo después de los 4 meses, cuando el bebé pueda sostener la cabeza. En la espalda, solo después de los 6 meses, cuando el bebé pueda sentarse solo. El bebé debe estar orientado hacia el adulto.



PT

De frente para o mundo

ES

Frente al mundo

6 - 15 kg



5



PT

Bebê nas costas virado para o tutor

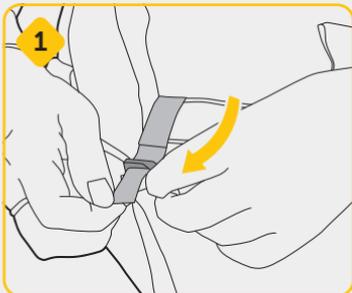
ES

Bebé en la espalda mirando hacia el tutor



Instalação da faixa abdominal

Instalación de la banda abdominal

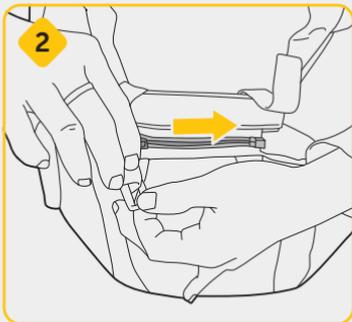


PT

Solte as fivelas frontais.

ES

Desabroche las hebillas delanteras.



PT

Abra o zíper e retire a parte de cima do canguru.

ES

Abra la cremallera y retire la parte superior del portabebés.



3



PT

Prenda a faixa abdominal em torno da cintura, prendendo o velcro e afivelando.

- Puxe a tira para não ter folga.

ES

Asegure la banda abdominal alrededor de su cintura, asegurando el velcro y la hebilla.

- Tire de la correa para que no quede floja.



PT

Gire o canguru para que o banco fique a frente. Ajuste novamente, se necessário.

ES

Gire el portabebés para que el asiento quede orientado hacia adelante. Vuelva a ajustarlo si es necesario.

PT

IMPORTANTE: Certifique de que a faixa abdominal esteja bem ajustada ao corpo do adulto, velcro e fivela estejam bem presos.

ES

IMPORTANTE: Asegúrese de que la tira abdominal está bien ajustada al cuerpo del adulto, que el velcro y la hebilla están bien sujetos.

Instalação da parte superior

Instalación de la parte superior

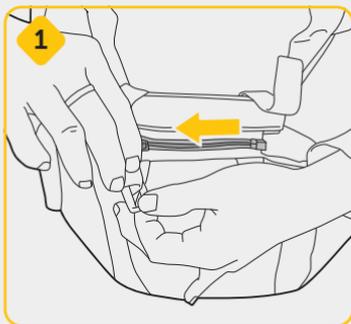


PT

Siga as instrucións de instalación da faixa abdominal conforme a página 9.

ES

Siga las instrucciones de montaje de la correa abdominal en la página 9.

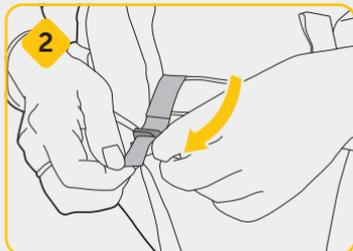


PT

Prenda a parte superior do canguru através do zíper.

ES

Asegure la parte superior del portabebés con la cremallera.



PT

Prenda as duas tiras de velcro frontais.

ES

Asegure las dos correas de velcro delanteras.



PT

Coloque o bebê sentado sobre o banquinho virado para os pais ou para o mundo.

ES

Coloque al bebé en el asiento mirando hacia los padres o hacia el exterior.



PT
Vista as alças de ombro do canguru.

ES
Coloque las correas de los hombros del portabebés.



PT
Prenha a fivela central localizada nas costas. Ajuste bem para não ter folga.

ES
Abroche la hebilla central ubicada en la espalda. Ajústela firmemente para asegurar que no quede floja.



PT

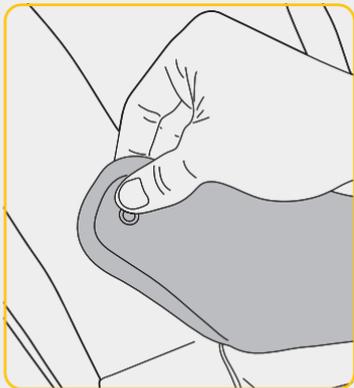
Ajuste as fivelas laterais das alças de ombro para que fique confortável e adequado ao seu tamanho.

ATENÇÃO: Mantenha sempre uma das mãos segurando o bebê enquanto coloca as alças de ombro e efetua os ajustes. Risco de queda.

ES

Ajuste las hebillas laterales de las correas de los hombros para que sean cómodas y adecuadas para el tamaño del bebé.

Precaución: Mantenga siempre una mano sujetando al bebé mientras coloca las correas de los hombros y realiza los ajustes. Riesgo de caída.



PT

Prenda a aba do apoio de cabeça no botão de pressão das alças para oferecer um apoio maior à cabeça do bebê.

AVISO: quando o bebê está virado para frente, a aba deve ser dobrada e presa para baixo.

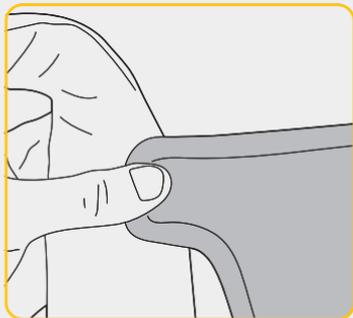
ES

Fije la solapa del reposacabezas al botón a presión de las correas para brindar soporte adicional a la cabeza del bebé.

NOTA: Cuando el bebé está mirando hacia adelante, la solapa debe estar plegada y asegurada.

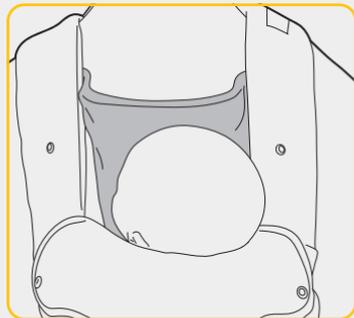


Babador Babero



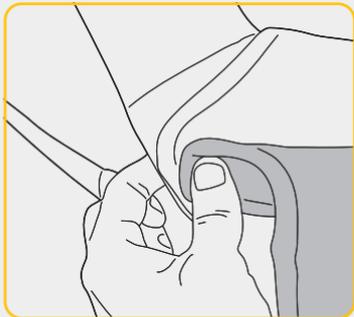
PT

Quando o bebê está virado para o tutor, prenda o babador nos botões de pressão do lado interno das alças do canguru.



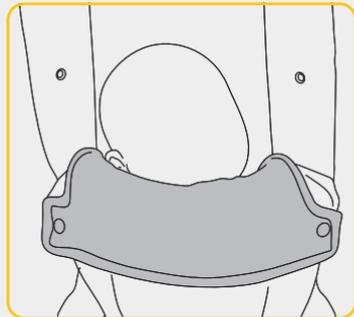
ES

Cuando el bebé está de cara al cuidador, sujete el babero a los broches del interior de las correas del portabebés.



PT

Quando o bebê está virado para o mundo, dobre a aba frontal, prenda o babador nos botões de pressão da aba e dobre-o para dentro.



ES

Cuando el bebé esté de cara al mundo, doble la solapa frontal, sujete el babero a los broches de la solapa y dóblelo hacia adentro.



Limpeza

Limpeza

PT

Verifique sempre se o canguru está em perfeito estado, se não existem fivelas quebradas ou partes descosturando.

Remova o enchimento do compartimento do banquinho antes da lavagem.

Utilize água fria e detergente neutro.

Com o canguru limpo e seco, recoloque o enchimento. Nunca utilize o canguru sem o enchimento do banquinho.

ES

Comprueba siempre que el portabebés esté en perfecto estado, sin hebillas rotas ni piezas deshilachadas.

Retira el acolchado del compartimento del asiento antes de lavarlo.

Usa agua fría y un detergente suave.

Una vez que el portabebés esté limpio y seco, vuelve a colocar el acolchado.

Nunca uses el portabebés sin el acolchado.



Garantia e Registro



Agradecemos por adquirir este produto e garantimos ao comprador que este produto é livre de vícios quando usado sob condições normais, por um período de 1 ano a partir da data da compra, efetuadas no Brasil.

O primeiro comprador é o único beneficiário. Caso o produto apresente um possível vício no material ou na fabricação, a Infanti reparará ou substituirá o produto, a nosso critério, de forma gratuita. Em caso de problemas procure à loja onde foi adquirido, uma Assistência Técnica autorizada ou o departamento de Atendimento ao Consumidor. Adicionalmente, informamos que o comprador é responsável pelos custos de envio do produto para a Assistência Técnica ou para o fabricante.

O produto com possível vício deve ser devolvido em sua embalagem original acompanhado da nota fiscal de compra. Esta garantia perderá a validade se o produto for modificado ou consertado por profissional não autorizado ou se o defeito for decorrente de utilização indevida, bem como caso seja identificado mau uso, armazenamento inadequado ou qualquer forma de utilização em desacordo com as orientações do fabricante.



Ademais, o benefício é válido exclusivamente para produtos adquiridos e utilizados no território nacional (Brasil) e, caso o consumidor adquira o produto e utilize este em outro País, deverá disponibilizá-lo em território nacional, por meios próprios, para que a garantia possa ser cumprida.

Conheça os termos e condições de nossa garantia e tenha acesso a benefícios adicionais exclusivos, para isso solicitamos que registre seu produto em até 6 meses após a compra em nosso site abaixo informado:

Visite o endereço <http://www.safety1st.com.br/registro>

Preencha o formulário eletrônico identificando este produto como Canguru Wallaby 5 em 1 SAF045

A comprovação de seu registro será enviada por e-mail. Guarde-a para caso de necessidade.



Atenção



IMPORTANTE LER COM ATENÇÃO E GUARDAR PARA EVENTUAIS CONSULTAS

ESTE CANGURU É DESTINADO PARA CRIANÇAS COM PESO DE 3,5 KG ATÉ 15 KG. NUNCA USE COM UM NÚMERO DE CRIANÇAS DIFERENTE PARA O QUAL ESTE PRODUTO FOI PROJETADO. (1 CRIANÇA).

ATENÇÃO:
NÃO UTILIZE ACESSÓRIOS NÃO CERTIFICADOS NO PRODUTO.

ATENÇÃO:
NÃO USE ESTE PRODUTO COMO TRANSPORTE VEICULAR.

ATENÇÃO:
NÃO USE ESTE PRODUTO CORRENDO, COZINHANDO, PATINANDO, EM BICICLETA, A CAVALO, EM MOTO OU QUALQUER VEÍCULO MOTORIZADO OU SITUAÇÕES SIMILARES.



ESTE PRODUTO FOI PROJETADO APENAS PARA CAMINHADAS.

ATENÇÃO:

NÃO USE ESTE PRODUTO SE ENCONTRAR COSTURAS SOLTAS, RASGOS OU OUTRAS AVARIAS.

ATENÇÃO:

NÃO USE ESTE PRODUTO SE SENTIR DORES NAS COSTAS, PROBLEMAS DE EQUILÍBRIO OU OUTROS DESCONFORTOS FÍSICOS.

ATENÇÃO:

UMA CRIANÇA É MAIS SENSÍVEL DO QUE UM ADULTO ÀS VARIAÇÕES DE

TEMPERATURA. EM CASO DE EXPOSIÇÃO AO SOL, PROTEJA A CRIANÇA COM ALGUM MEIO APROPRIADO PARA EVITAR RISCOS DE DESIDRATAÇÃO OU QUEIMADURAS.

ATENÇÃO:

O EQUILÍBRIO DA PESSOA PODE SER AFETADO POR QUALQUER MOVIMENTO QUE ESTA E A CRIANÇA POSSAM FAZER.

ATENÇÃO:

DEBRUÇAR-SE PARA FRENTE COM PRECAUÇÃO.

ATENÇÃO:

PARA EVITAR QUEDAS,



SEGURAR SEMPRE A
CRIANÇA DURANTE
A COLOCAÇÃO OU
REMOÇÃO DO CANGURU.

LEIA TODAS INSTRUÇÕES
COM CUIDADO ANTES
DE USAR SEU CANGURU.
MANTENHA O MANUAL
SEMPRE PERTO E RELEIA
ANTES DE EXPERIMENTAR
NOVAS POSIÇÕES.

Validade indeterminada

ATENDIMENTO AO
CONSUMIDOR.

[www.safety1st.com.br/
atenimento](http://www.safety1st.com.br/atenimento)



Garantía Chile

En caso de existir una falla en el producto adquirido, el cliente tendrá derecho a optar, dentro de los 6 meses siguientes a su recepción, por alguna de las siguientes alternativas:

1. Reparación gratuita del producto; o previa restitución del mismo.
2. Reposición o cambio.
3. Devolución de la cantidad pagada.

En caso de devolución de dinero la empresa realizará un abono en el mismo medio de pago que el cliente haya utilizado para la compra del producto, abono que se realizará en un período no superior a 15 días hábiles contados desde que el cliente devuelve el producto, quedando constancia del desperfecto, cuestión que será informada a través del correo electrónico que se haya registrado.

SE CONSIDERARÁ COMO FALLA O DEFECTO:

1. Productos sujetos a normas de seguridad o calidad de cumplimiento obligatorio que no cumplan con las especificaciones y requerimientos.
2. Si los materiales, partes, piezas, elementos, sustancias



o ingredientes que constituyan o integren los productos no corresponden a las especificaciones que ostentan las menciones del rotulado.

3. Productos que por deficiencias de fabricación, elaboración, materiales, partes, piezas, elementos, sustancias, ingredientes, estructura, calidad o condiciones sanitarias, en su caso, no sean enteramente aptos para el uso o consumo al que están destinados o al que el proveedor haya señalado en su publicidad.

4. Si el proveedor y consumidor han convenido que los productos objeto del contrato deben reunir determinadas especificaciones y esto no ocurre.

5. Si después de la primera vez de haberse hecho efectiva la garantía y prestado el servicio técnico correspondiente, subsisten las deficiencias que hacen al bien inapto para el uso o consumo a que se refiere el numeral 3. Este derecho subsistirá para el evento de presentarse una deficiencia que haya sido objeto del servicio técnico, o vuelva a presentarse la misma.

6. Si la cosa objeto del contrato tiene efectos o vicios ocultos que imposibiliten el uso a que habitualmente se destine.



PROCEDIMIENTO PARA HACER EFECTIVA LA GARANTÍA LEGAL.

Para ejercer esta garantía, el cliente deberá tomar contacto en horario hábil con el área de servicio al cliente a través del formulario de contacto ubicado en el siguiente link https://infanti.cl/centro_de_ayuda, solicitando el retiro del producto y su envío al servicio técnico, reposición o devolución de la cantidad pagada.

Cualquiera sea la elección del cliente al hacer efectiva la garantía, el producto podrá ser enviado al Servicio Técnico para certificar que efectivamente existe una falla o defecto amparada por la garantía legal establecida en la ley de protección al consumidor.

En caso de optarse por la reparación del producto o por su reposición, el plazo para ejercer la garantía es de 6 meses, contados desde su recepción por parte del cliente. Dicho plazo se suspenderá por el tiempo en que el bien esté siendo reparado en ejercicio de la garantía, y hasta que se complete la reparación.

En caso de optarse por la devolución de la cantidad pagada, el plazo para ejercer la garantía es de seis meses, contados



desde la fecha de la correspondiente factura o boleta y no se suspenderá en caso alguno.

Con todo el cliente tendrá derecho de acudir a los Tribunales de Justicia competentes en caso de reclamo no resuelto.

GARANTÍA VOLUNTARIA DEL FABRICANTE O PROVEEDOR.

La garantía voluntaria del fabricante o proveedor cubre este producto durante 12 meses y se aplica a defectos de fabricación o materiales.

Durante este período, se realizarán reparaciones o reposiciones según sea necesario. La garantía entra en vigencia desde el día de la compra, por lo que es fundamental que el cliente conserve su recibo para hacerla valer.

Para hacer uso de esta garantía, el cliente debe comunicarse durante el horario hábil con el servicio de atención al cliente del fabricante o proveedor. Esto se puede hacer a través del formulario de contacto disponible en el siguiente enlace: https://infanti.cl/centro_de_ayuda para coordinar la revisión del producto y certificar que la falla o defecto está amparado por esta garantía.



En concordancia con lo establecido por la legislación peruana aplicable en caso de existir una falla de fábrica en el producto adquirido o de sus componentes, el cliente tendrá derecho a una cobertura de hasta 6 meses siguientes a la compra, procediéndose por las siguientes alternativas en estricto orden de prelación:

Reparación gratuita del producto; de no ser posible esta.

Reposición por un producto similar o cambio por un producto con similares características. Reembolso de la cantidad pagada por el producto.

En caso de reembolso de dinero, la empresa gestionará la misma a través del medio de pago utilizado por el cliente para la compra del producto, cuyo abono se hará efectivo de acuerdo con los plazos aplicados por la entidad bancaria a la que pertenezca el cliente; cuestión que será informada a través del correo electrónico que haya registrado el cliente.

SE CONSIDERARÁ COMO FALLA O DEFECTO:

Si los materiales, partes, piezas, elementos, sustancias o ingredientes que constituyan o integren los productos



no corresponden a las especificaciones que ostentan las menciones del rotulado.

Productos que, por deficiencias de fabricación, elaboración, materiales, partes, piezas, elementos, sustancias, ingredientes, estructura, calidad o condiciones sanitarias, en su caso, no sean enteramente aptos para el uso o consumo al que están destinados o al que el proveedor haya señalado en su publicidad.

Si después de la primera vez de haberse hecho efectiva la garantía y prestado el servicio técnico correspondiente, subsisten las deficiencias que hacen al bien inapto para el uso o consumo a que se refiere el numeral. Este derecho subsistirá para el evento de presentarse una deficiencia que haya sido objeto del servicio técnico, o vuelva a presentarse la misma.

Si la cosa objeto del contrato tiene efectos o vicios ocultos que imposibiliten el uso a que habitualmente se destine.

PROCEDIMIENTO PARA HACER EFECTIVA LA GARANTÍA

Para ejercer esta garantía, el cliente deberá tomar contacto en horario hábil con el área de servicio técnico a través del



contacto: servicio.tecnico@comexa.com.peo a los números +51 446-9014 / + 51 997521169, para coordinar la atención de su caso y se certifique que efectivamente el producto presenta una falla o defecto amparado por la garantía.

De aplicar la reparación del producto o su reposición, el plazo para ejercer la garantía es de 6 meses, contados desde la fecha de compra por parte del cliente. Dicho plazo se suspenderá por el tiempo en que el bien esté siendo reparado en ejercicio de la garantía, y hasta que se complete la reparación. En los casos de reparación del producto, se entregará una constancia indicando la descripción de la reparación efectuada.

En caso de reposición del producto, el periodo de garantía será renovado, contando desde la fecha de reposición.

En cualquier supuesto de exclusión de garantía o fuera del plazo de la misma, el cliente deberá pagar el costo no reembolsable por la revisión del producto, así como los gastos del transporte del producto, de ser el caso. No se procederá al cobro del diagnóstico si el cliente realiza el servicio técnico de reparación en nuestro Servicio Post Venta.



Con todo el cliente tendrá derecho de acudir a los Tribunales de Justicia competentes en caso de reclamo no resuelto.



IMPORTANTE LEER DETENIDAMENTE Y CONSERVAR PARA POSIBLES REFERENCIAS

Este portabebés está diseñado para niños con un peso de entre 3,5 kg y 15 kg. Nunca lo utilice con un número de niños diferente al diseñado para este producto (1 niño).

ADVERTENCIA: No utilice accesorios no certificados con el producto.

ADVERTENCIA: No utilice este producto como portabebés.

ADVERTENCIA: No utilice este producto mientras corre, cocina, patina, monta en bicicleta, monta a caballo, en motocicleta o cualquier otro vehículo motorizado, ni en situaciones similares. Este producto está diseñado únicamente para caminar.

ADVERTENCIA: No utilice este producto si presenta costuras sueltas, desgarros



u otros daños.

ADVERTENCIA: No utilice este producto si experimenta dolor de espalda, problemas de equilibrio u otras molestias físicas.

ADVERTENCIA: Los niños son más sensibles a los cambios de temperatura que los adultos. Si se expone al sol, proteja a su hijo con ropa adecuada para evitar el riesgo de deshidratación o quemaduras.

ADVERTENCIA: El equilibrio de una persona puede verse afectado por cualquier

movimiento que realicen ella y su hijo.

ADVERTENCIA: Inclínese hacia adelante con precaución. **ADVERTENCIA:** Para evitar caídas, sujete siempre al niño al colocar o retirar el portabebés.

Lea atentamente todas las instrucciones antes de usar el portabebés. Mantenga el manual a mano y léalo antes de probar nuevas posiciones.

Vida útil indefinida.



Av. Nilo Peçanha, 1516, GALPÃO 3
PARTE.

Campos dos Goytacazes/RJ
CEP 28030-035

Importado por

COMPANHIA DOREL BRASIL
CNPJ 10.659.948/0008-83

País de Origem: China

Todos os direitos reservados

As ilustrações podem diferir do produto

Representante exclusivo en:

Chile:

Dorel Juvenile Chile S.A.
Av. del Parque 4161, oficina 602 A,
Huechuraba,
Santiago - Chile
www.infanti.cl - www.dorel.cl

Colombia:

Baby Universe S.A.A.
Avenida 19 No. 103-43
Bogotá - Colombia
Teléfono: (571) 6115961
Fax: (575) 353 1087
www.infanti.com.co

2025/07/08 REV0

**Panamá, Centro América, Caribe,
Ecuador y Venezuela:**

Best Brands Group
Avenida Balboa | Centro Comercial Bay
Mall Technology Plaza
Planta Baja - Local # 4
Teléfonos: 507-3002882/83/84
Fax: 507-3002885

Perú:

DOREL LATAM S.A., SUCURSAL
DEL PERÚ
Los Libertadores 455, San Isidro, Lima 27, |
Lima- Perú
REC 20431062870
Teléfono: 4413029 | www.infanti.com.pe

Puerto Rico:

Eleven Eleven Corp.
PO Box 305 Cataño
PR 00963.0305
Teléfono: (787) 641 1100
Fax: (787) 641 1105

Uruguay y Paraguay:

Allerton S.A.
Veracierto 3190, Montevideo CP.:12100,
Uruguay
Teléfono: (598) 2505 6666
e-mail: info@allerton.com.uy
Fb: facebook.com/InfantiUruguay

País de Origen: China

Todos los derechos reservados
Imágenes referenciales